

# KÍ vil sleppa burtúr næstan at vera best

B36 kvinnurnar hava møguleika at vinna Dagblaðssteypið til ognar seinna-partin í dag. KÍ kvinnurnar eru troyttar av altíð at vera akkurát ov stuttar

B36 og KÍ hava verið í 1. deild øll árin, síðani kvinnufótbólturin kom á dagskránni í Føroyum. Bæði liðini hava verið millum teir bestu á hvørjum ári, men meðan B36 kvinnurnar hava vundið nógv, so biða tær norðuri í Klaksvík framvegis eftir FM heitinum og finalusigrin í steypakappingini.

Í fjør var KÍ fyrsti ferð í steypafinaluni, men tær taptu ímóti HB. Tær lógu eisini til at vinna FM heitið, men í síðsta umfarinum taptu tær tapta á Skál.

Hagtølini hjá B36 eru væl betri. Tær hava vundið FM heitið trýggjar ferðir – seinasta ferðin var í fjør – og síðani tað varð farið undir steypakappingina í 1990 hava tær vundið fyra ferðir. Kappingin um Dagblaðssteypið er ætlað at taka tíggu ár, men um B36 vinn-

ur finaluna í dag, so hava tær vundið steypið til ognar. Eingin kann røkka teimum, tí bæði HB og Skála hava vundið eina ferð í part.

## Ein farin og tvær komnar

Felags fyrri bæði B36 og KÍ kvinnurnar er, at tær hava ikki havt nakran steðg í venjingini í summarfrítíðini:

– Vit hvíldu í eina viku, tá fyrra helvt av landskappingini var liðug, men síðani hava vit vant hvørja viku. Onkrar hava verið burturi og ferðast, men nú eru tær flestu afturkomnar, sigur John Thomsen, sum er venjari hjá B36.

Jenny Lamhauge, sum hevur verið aftasti verjuskansin fyrr í ár, verður ikki við, men álopsspælarin Judith E. Joensen, sum hevur verið niðri, er heima, og hon verður við. Brynhild Klein

hevur róið við Jarnbardi. Nú er róðrarárið liðugt, og FM heitið er komið til haldar, og so ætla Brynhild at spæla fótbólt aftur. Í gjár var ikki heilt greitt, um hon verður við í dag.

## Ein farin og tvær komnar afturat

– Vit hava ongan steðg havt í venjingini. Onkrar hava verið burtur frá, men nú er allar komnar aftur, burtursæð frá Irði Lydersen, sum er farin av landinum. Hana sakna vit nógv, men samstundis gleða vit okkum um, at Birgit Ryan er komin aftur, og at hon verður við alla seinnu hálvu. Bára Skaale fer eisini at hjálpa okkum í dag, men hon fer av landinum eftir í morgin, og hon verður ikki við í landskappingini, sigur Jón Harald Poulsen, sum burtursæð frá í fjør hevur verið venjari hjá KÍ í fleiri ár á rað.

– Meðan onnur vóru á ólavssku vandu vit hvønn dag, og eg haldi meg merkja, at øll, sum hava við liðið at gera, ógvuliga fegin vilja koma burturúr vananum, at KÍ altíð skal enda á næstfremsta ella triðji fremsta plássinum. Uppgávan verður torfør í dag, men vit fara at gera okkara besta.

KÍ og B36 spældu fyrr í ár landskappingardyst í Klaksvík, og tá vann KÍ 4-3. Seinnapartin í dag fáa vit at síggja, um tað verður Sólgerð Viderø, liðformaðurin hjá B36 og hennara liðfelagar, sum fara at vinna steypið til ognar, ella um tað fer at eyndast hjá Elsubeth Jónsson, liðformanninum hjá KÍ, og hennara liðfeløgum at syrgja fyri, at navn- og Klaksvíkar Ítróttarfelagi verður grivið í steypið, áðrenn nakar vinnur tað til ognar. **jh**

## Dystir og dómarmar

1. deild menn - í dag  
NSÍ-HB: etur Erhard Kjerbo  
ÍF-B71: Birgir Sondum  
FS Vágar-B68: Niklas á Liðarenda

## Steypakappingin - kvinnur

Finala í dag kl. 15.00 í Gundadali  
B36-KÍ: Bergur Magnussen

## Løgmansteypið

Finala í Gundadali sunnudagin kl. 15.00  
VB-GÍ: Kim Ejdesgaard, Tommy Jensen, Christian B. Nielsen og Jóhan Carl Dam (4. dómari)

# Bólturin fer á rull aftur seinnapartin

Hetta vikuskiftið verður av álvara farið undir aftur fótbóltskappingina. Seinnapartin í dag verður finalan í steypakappingini hjá kvinnum spæld í Gundadali ímillum B36 og KÍ.

Sambært skipanini skal eitt umfar í 1. deild hjá monnum avgreiddast seinnapartin í dag, men tveir dystir eru útsettir. Tað eru teir ímillum B36 og GÍ og ímillum KÍ og VB. VB og GÍ skulu spæla steypafinalu í morgin, og tí eru dystirnir, sum hesi bæði feløgini skulu verið annar parturin av í dag, fluttir til mikudagin 13. august.

Hinir trýggir dystirnir verða avgreiddir sambært skipanina. Teir eru NSÍ-HB, ÍF-B71 og FS Vágar-B68.

Burtursæð frá omanfyri standandi verður eingin fótbóltur av týðningi um vikuskiftið. Allar hinar vaksna-mannadeildirnar fara undir seinnu leikhávu um eina viku, meðan unglingarnir og dreingirnir ikki fara at spæla fyrr enn um tveir vikur. Hetta kemst av, at U-16 landsliðið fer av landinum sunnudagin. Teir fara til Finnlands, har teir skulu stríðast fyrri føðilandi í NM kappingini.

## Fritíðin gerst alt meiri avmarkað

Vit søgdu omanfyri, at nú fer fótbólturin á rull eftir summarfrítíðina. Men tað man vera so sum so við summarfrítíðini hjá teimum, sum stríðast á hægsta støðinum, sum vit hava í Føroyum.

Seinnu semifinalurnar í steypakappingini vóru spældar mikudagin 2. juli, og síðani tá hevur B36 tikið lut í Intertoto Cup, og GÍ og KÍ hava verið við í Europa Cup. Steðgurin hjá hesum trimum feløgum hevur verið ímillum lítul og eingin.

Tað eru fleiri vikur síðani, at hini feløgini fóru at fyrrreika seg. M. a. hava fugl-firðingar verið í Danmark, haðani teir komu aftur ólavsskuftan.

Óg so skulu vit ikki gloyma, at landsliðið longu hevur verið í eldinum. Vit

umrøddu í blaðnum í fyrradagin góða avrikið og harmuliga úrslitið, sum Allan Simonsen og hansara menn fingi í Hófn sunnudagin. Avrikið bar boð um, at nógvir spælarnar eru væl fyri.

## Nógv at spæla um

Tað er eingin Europa Cup kapping fyri FM vinnara og steypavinnara hjá kvinnum, so tær stríðast framvegis fyri heiður og æru.

Hjá monnum er nógv at stríðast um. Sjálvandi telur æran nógv, og tað er m.a. spennandi, um GÍ aftur í ár fer at megna at vinna FM og harvið at leggja seg upp á síðuna av metinum, sum KÍ í síni tíð setti, tá teir vundu fimm meistaraheiti á rað, men nú stendur nógv meiri upp á spæl enn bara heiður og æra.

Feløgini stríðast um rættin til Europa Cup, har ítróttarliga avbjóðingin er stór, og har tað eru nógvir pengar at vinna.

Fyrstu atgongumerkini til altjóða lutuøku komandi ár verða latin í morgin, tá gøtumenn ella vágbingar vinna rættin til lutuøku í Europa Cup fyri steypavinnarar. HB fekk rættin at luttaka í europeisku steypakappingini í ár, tí steypavinnarnir úr Gøtu tóku lut í meistarakappingini. Avgerðin um rættin til lutuøku komandi ár verður tikin, áðrenn HB hevur brúkt sín rætt. Tað fara teir at gera um tveir vikur á útvølli um og fyra vikur á heimavølli.

Landsliðið skal aftur í eldin komandi mikuvøld, tá teir fara at spæla í Estlandi, og 20. august verður stóra slagin í Kekkia. Einstasti heimadysturin, sum landsliðið hevur eftir á heimavølli í ár verður ímóti Kekkia 6. septembur.

Fótbóltslandsdystir í 1. deild endar 4. oktober, meðan allar hinar deidarnar endar 27. septembur. Fótbóltsárið endar 11. oktober, tá landsliðið skal spæla á útvølli ímóti Spania.

Vit fara at fylgja við í fótbóltskappingini, soleiðis sum vit hava gjørt higartil.

**Ítróttarsosialurín**

# Nú skal U-16 vísa hvør dugur er í teimum

Liðið, sum í morgin fer til Finnlands at taka lut í NM kappingini, hevur fleiri royndir og er betri, enn nakað annað føroyskt unglingalandslið bnakrantíð hevur verið

Umborð á flogfarinum, sum lættir úr Vágum í morgin klokkan 11, verða 16 ungir fótbóltspælarnar, sum saman við seks øðrum føroyingum skulu til Finnlands at verja føroyska borg í NM kappingini fyri U-16 landsliði.

Óg tað er neyvan nakað at ivast í, at teir, sum í komandi viku skulu spæla fyra landsdystir, eru betri fyri til hesa stóru avbjóðingina, enn føroyingar hava verið, tá teir undanfarni ár hava roynt seg í altjóða ungdomsfótból.

Trýggir spælarnar eru føddir í 1982, og allir hinir eru frá 1981. Tað vil siga, at hetta er síðsta NM kappingin fyri U-16, sum teir kunnu taka lut í.

Nógv teir flestu av spælarnum vóru við í kappingini í fjør, og teir vóru eisini við í altjóða kappingini, sum var í Fraklandi á páskum.

## Stóru bitir

Higartil hevur tað bara eina ferð eydnast føroyingum ikki at enda á aftasta plássinum. Tað var í 1995, tá teir greiddu javnleik ímóti Íslandi og tókisk spældu um fimta plássið. Føroyska liðið endaði ta ferðina á sætta plássi.

Føroysku unglingarnir

fáa seg rættiliga royndar í Finnlandi. Teir koma til Vaasa, sum er vertir fyri kappingini í annaðkvøld eftir miðnætt. Mánadagin fara teir at venja tveir ferðir, og týsdagin kl. 18.30 verður fyrsti dysturin. Hann verður ímóti Danmark.

Mikudagin klokkan 18.30 er Ongland mótsøðulandið. Hósdagin verður eingin dystur, men føroyingarnir ætla sær at venja tveir ferðir. Friggjadagin klokkan 18.30 standa bláu og gulu svenskararnir andlit til andlit við okkara menn, og leygdagin verður spælt um endaligu plaseringarnar. Tað eru tveir bólkir og fyra lið eru í hvørjum bólkinum. Bestu liðini spæla um fyrsta plássið, næstbestu um triðja plássið og so viðari.

Føroyska ferðalagið verður aftur í Føroyum annan sunnudag klokkan 16.30.

## Allir vita hvat skal til

Jógvan Martin Olsen er venjari hjá U-16 landsliðnum, og hann sigur, at dreingirnir vita allir, hvat tað verður kravt av teimum:

– Teir hava verið við í slíkum kappingum áður, og teir vita, at føroyska liðið verður lagt undir trýst alla tíðina. Vit eiga at tapa stórt ímóti so góðum liðum, men

royndirnar siga, at um allir spæla upp til sítt besta, og um allir halda seg til tað, sum er avrátt, so ber tað til at avmarka tapini og kanska fáa ein javnleik.

Jógvan Martin Olsen heldur, at royndirnar eiga at gera, at sinniliga yvirskotið hjá hesum dreingjunum verður størri, enn tað áður hevur verið:

– Teir hava vant saman, og teir hava vant sjálvir, og eg haldi, at teir eru væl fyri á allan hátt. Nú skulu teir vísa, hvat teir duga, og eg havi tað álit á teimum, at teir liva upp til tað, sum teir eiga at megna.

Hava tit nakran møguleika ímóti so góðum mótsøðulandi?

– Eg rokini við, at møguleikin verður størstur í fyrsta dystinum. Tá skulu vit spæla ímóti Danmark, og eg ivist onga løtu í, at danskarnir undirmeta okkum heilt nógv. Talan verður um sama slag stríð, sum tá a-landsliðið spælir, og tað skal sami hugburður og sama stríð til, sum teir vaksnu vísa, tá teir røkka frægastu úrslitunum.

Venjari leggur afturat, at hetta er ein sonn próvøkuferð fyri hetta liðið:

– Vit skulu spæla í EM undankapping seinni í ár,

men nú fáa vit at síggja, hvat hesir dreingirnir duga til. Vit tóku hetta liðið út í fjør. Tá teir fyri einum ári síðani vóru í NM kappingini fingi teir nakrar stórar avhølvingar, men tað eiga teir ikki at fáa nú. Vit hava gjørt stóra fløgu í teir, og nú eiga teir at vísa, at iløgan hevur verið røtt og gagnlig.

Hvat roknar tú við sjálvur?

– Tað verður torført, men eg haldi, at dreingirnir eru væl fyri. Í fyrrakvøldið spældu teir venjingardyst ímóti U-18 landsliðnum, sum ikki er komið so langt í sínum fyrrreikingum. Úrslitið var 1-1, og eg var væl nøgdur við hugburðin og avrikið hjá U-16 dreingjunum, sigur venjarin.

Jógvan Martin Olsen er eisini venjari hjá U-18 landsliðnum. Teir skulu í tíðarskeiðinum 16. til 24. oktober taka lut í EM undankapping í Týskalandi. **jh**